

**JOURNÉE MONDIALE DE LA LANGUE ARABE 2021-2022**  
**LYCÉE LYAUTEY**  
**ÉDITION DES 100 ANS**

**DU 13 AU 17 DÉCEMBRE**

Nom du professeur	Niveau participant	Projet	Jour	Créneau horaire
<b>Exposition de travaux en Granier</b>				
Mme Boudjabi	6ème SI	- "Le voyage des fables de Bidpai et Esope à La Fontaine, en passant par Ibn Al Muqaffaa" - productions autour des fables dans le cadre du partenariat avec la classe de sixième SI du lycée A.Dumas d'Alger		
Mme Boudjabi + M. El Maaroufi	6ème SI/ LL + HG	Exposition de productions autour de l'antiquité en littérature		
M.El Hajjaji	4ème SI	Récits de voyage		
Mme Bennouiss	3ème SI	Exposition d'affiches contre Le harcèlement scolaire et contre le travail des enfants		
M.Ennadi	1ère	Exposés sur la contribution des savants arabes aux grandes théories scientifiques مساهمة العلماء العرب في النظريات العلمية		
M.Filahi	6ème SI	Production de Haïkus plurilingues		

Activités en Granier				
Mme Bennouiss	3ème SI 5-6	- Atelier Poèmes à plusieurs voix: 1- les élèves traduisent des poèmes de l'arabe vers le français et vice versa 2- Ils s'entraînent à la mise en voix des poèmes traduits en bilingue afin de donner un petit spectacle poétique le 17 déc	17/12	9h à 10h
M.Moufallah	<b>Tous publics sur inscription</b>	Calligraphie arabe		
Mme EL GOURARI	1ère OIB	Conférence: <i>Le rôle de la traduction dans la communication civilisée</i>		
M.ELBIRAT	1ère OIB	Productions d'essais et d'écrits sur le thème de l'amour		
Activités en Delacroix				
Mme Bennouiss	2de OIB	Conférence: <i>Les voyageurs arabe à la rencontre des autres cultures</i> + QUIZ	17/12	10h
Mme Bennouiss	Atelier Cultures partagées en bilingue	Présentation d'une petite scénette théâtrale	13/12	12h

Mme SKALLI	1ère LVA	Chants arabo-andalous	17/12	13h
M.Goulahs	TOIB	Conférence: <i>Les influences de la langue arabe sur la langue espagnol</i>	16/12	15h
M.Goulahs	TOIB	Conférence: <i>Le rôle de la langue arabe dans les échanges culturels à travers la science et la philosophie</i>	16/12	15h30
<b>Sur le site et les réseaux sociaux du lycée tout au long de la semaine</b>				
Mme Boudjabi	"Un jour, un mot d'origine arabe" publication			
Equipe	Lien vers un site dédié aux productions des élèves			
Mme Kibani	Publication du magazine arabophone "IBDAÂ"			
Mme Makhrobi	"Ma langue est mon amie" publication de chansons et poèmes arabes			
<b>Et de nombreuses activités dans les salles de classes</b>				